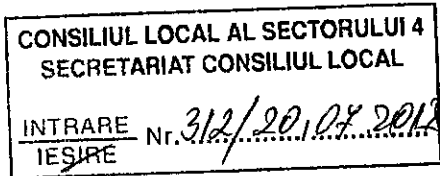




MUNICIPIUL BUCUREȘTI
CONSILIUL LOCAL AL SECTORULUI 4
B-dul Metalurgiei nr. 12-18, Grand Arena, etaj 1, sector 4, București
Tel. +(4)021.335.92.30 Fax. +(4)021.337.33.10



PROIECT

HOTĂRÂRE

privind aprobarea parteneriatului dintre Sectorul 4 al Municipiului București și Federația Română de Fotbal în vederea finanțării și realizării în comun a unor proiecte de interes public local ce vizează dezvoltarea de facilități fotbalistice și sportive

Consiliul Local al Sectorului 4,

Examined the exposure of motives of the Mayor of Sector 4 and the Specialized Report nr. P.9.4/190/18.07.2018 elaborated by the Investment Directorate, Management Services;

In conformity with the Decision of the General Council of the Municipality of Bucharest nr. 679/19.12.2017 regarding the empowerment of the Local Council of Sector 4 Bucharest to decide, in the conditions of the law, with regard to the cooperation between the Local Council of Sector 4 of the Municipality of Bucharest and the Romanian Football Federation;

Having in view the Cooperation Protocol signed between the Romanian Football Federation and Sector 4 of the Municipality of Bucharest with nr. 57331/23.10.2017

In conformity with the provisions of art. 45 alin. (2), art. 81 alin. (2) lit. q) and art. 115 alin. (1), lit. b) of the Law of Local Public Administration nr. 215/2001, republished, with the amendments and subsequent completions;

HOTĂRĂȘTE:

Art.1. Se aprobă parteneriatul dintre Sectorul 4 al Municipiului București și Federația Română de Fotbal în vederea finanțării și realizării în comun a unor proiecte de interes public local ce vizează dezvoltarea de facilități fotbalistice și sportive.

Art.2. Se aprobă modelul Acordului de parteneriat ce urmează a se încheia între Sectorul 4 al Municipiului București și Federația Română de Fotbal, conform **Anexei** la prezenta.

Art.3. Se împuternicește Primarul Sectorului 4 să semneze Acordul de parteneriat încheiat cu Federația Română de Fotbal, actele adiționale la acord precum și orice altă operațiune ce rezultă din obiectul parteneriatului.

Art.4. Primarul Sectorului 4, Secretarul Sectorului 4 și direcțiile din cadrul Aparatului de specialitate al Primarului Sectorului 4 vor duce la îndeplinire prevederile prezentei hotărâri, iar comunicarea acesteia va fi efectuată de Serviciul Tehnic Consiliul Local

PREȘEDINTE DE ȘEDINȚĂ,
Cosmin-Constantin BĂRBĂLĂU

Contrasemnează
Conform Legii 215/2001
Secretarul Sectorului 4

Diana Anca ARTENE

ACORD DE PARTENERIAT

Având în vedere:

- a) Hotărârea Consiliului General al Municipiului București nr. 679/19.12.2017 privind împuternicirea Consiliului Local al Sectorului 4 București să hotărască, în condițiile legii, cu privire la cooperarea între Consiliul Local al Sectorului 4 al Municipiului București și Federația Română de Fotbal;
- b) Protocolul de colaborare încheiat între FEDERAȚIA ROMÂNĂ DE FOTBAL și SECTORUL 4 AL MUNICIPIULUI BUCUREȘTI cu nr. 57331/23.10.2017;
- c) Intenția și aspirațiile comune ale părților, promovarea sportului în masă ca factor determinant în dezvoltarea și modernizarea societății,

I. Părțile:

FEDERAȚIA ROMÂNĂ DE FOTBAL, cu sediul în București, str.Sergent Șerbănică Vasile nr. 12, sector 2 București, reprezentată legal prin domnul Răzvan BURLEANU, **Președinte**
și
SECTORUL 4 AL MUNICIPIULUI BUCUREȘTI, cu sediul în București, B-dul Metalurgiei nr. 12-18, GRAND ARENA, Etaj 1, Sector 4, telefon: 021.335.92.30; fax: 021.337.07.90 Sector 4, CF 4316422, reprezentat prin **Primar DANIEL BĂLUȚĂ**,

numite în continuare „Parteneri/Partener”, de comun acord, au stabilit următoarele:

II. Obiectul acordului:

Stabilirea unui cadru general de cooperare și sprijin reciproc în scopul realizării și finanțării în comun a unor proiecte zonale ce vizează dezvoltarea de facilități fotbalistice și sportive.

III. Activități specifice ale partenerilor

- 3.1. Finanțarea în comun a unor proiecte comune zonale ce vizează dezvoltarea de facilități fotbalistice și sportive și combaterea infracționalității prin fotbal;
- 3.2. Organizarea de seminare, conferințe de specialitate, simpozioane pe teme actuale de interes comun;
- 3.3. Organizarea de vizite și programe de studii în scopul promovării reciproce în rândul partenerilor celor două părți;
- 3.4. Schimburi de experiență, transfer de know-how și sprijin reciproc în elaborarea de politici în domeniile de interes comun;
- 3.5. Derularea în comun a unor campanii de voluntariat și strategii de practică;
- 3.6. Proiectele comune zonale, regionale și naționale, având teme și obiective și care vizează domeniile de interes comun;

IV. Durata acordului:

Prezentul acord este valabil pe toată durata desfășurării în comun a activităților prevăzute la cap. 3.

V. Drepturi și obligații specifice ale partenerilor

5.1. Să contribuie, să finanțeze și să acționeze cu bună credință și transparență pentru realizarea și finalizarea activităților comune.

5.2. Să mențină o legătură permanentă prin reprezentanți desemnați, în scopul informării prealabile, reciproce, eficiente și loiale privind acțiunile de interes comun desfășurate de oricare din parteneri.

5.3 Toate bunurile și drepturile ce iau naștere în urma derulării investițiilor, devin drepturi/bunuri proprietate publică, fără nicio obligație de plată din partea Sectorului 4 sau Primăriei Municipiului București.

5.4. La finalizarea obiectivelor de investiții, Federația Română de Fotbal împreună cu afiliații săi au dreptul să utilizeze terenul/spațiul, conform unui grafic (orar) convenit de parteneri, fără nicio obligație de plată. Afiliați vor putea beneficia de acest drept doar cu acordul scris al Federației Române de Fotbal.

VI. Finanțarea activităților:

6.1. Finanțarea activităților se va face în baza unei fișe de proiect, care va cuprinde capitolele bugetare specifice și responsabilitatea fiecărui partener în implementarea proiectului. Finanțarea poate fi susținută fie din bugetele proprii, fie din alte surse de finanțare legal constituite, prin programele naționale și/sau internaționale de dezvoltare. Fișele de proiect se vor constitui acte adiționale la prezentul acord.

VII. Încetarea acordului

Prezentul acord poate înceta ca urmare a:

- a) expirarea duratei pentru care s-a încheiat;
- b) hotărârea definitivă și irevocabilă a unei instanțe judecătorești;
- c) finalizarea proiectelor comune;
- d) denunțare unilaterală transmisă în scris cu minim 30 de zile, indiferent de motivele denunțării;

VIII. Dispoziții finale

Prezentul acord intră în vigoare la data semnării lui de către ambele părți.

Modificarea oricărei clauze se face prin acordul părților, în scris.

Eventualele litigii în aplicarea prezentului acord vor fi rezolvate pe cale amiabilă. În cazul nesoluționării amiabile, partenerii vor putea apela la instanțele judecătorești competente.

Prezentul protocol s-a încheiat în două exemplare originale

SECTORUL 4 AL
MUNICIPIULUI BUCUREȘTI
prin

PRIMAR,

FEDERAȚIA ROMÂNĂ DE FOTBAL
prin

REPREZENTANT LEGAL

.....
PREȘEDINTE DE ȘEDINȚĂ



**SECTORUL 4 AL MUNICIPIULUI BUCUREȘTI
PRIMAR**



APARATUL DE SPECIALITATE

**B-dul Metalurgiei nr. 12-18, Grand Arena, etaj 1
sector 4, București**

Tel. : +40-21-335.92.30 / Fax. : +40-21-337.07.90

**CONSILIUL LOCAL AL SECTORULUI 4
SECRETARIAT CONSILIUL LOCAL**

INTRARE Nr. 312/20.07.2018
IEȘIRE

EXPUNERE DE MOTIVE

Urmare a Raportului de Specialitate al Direcției Direcției Investiții, Serviciul Management Proiecte nr. P.9.4/190/ 18.07.2018, privind cooperarea între Consiliul Local al Sectorului 4 al Municipiului București și Federația Română de Fotbal în vederea finanțării și realizării în comun a unor proiecte ce vizează dezvoltarea de facilități fotbalistice și sportive;

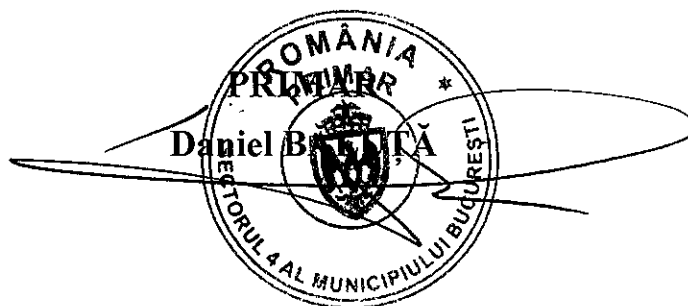
În conformitate cu Hotărârea Consiliului General al Municipiului București nr. 679/19.12.2017 privind împuternicirea Consiliului Local al Sectorului 4 București să hotărască, în condițiile legii, cu privire la cooperarea între Consiliul Local al Sectorului 4 al Municipiului București și Federația Română de Fotbal;

Examinând oportunitatea de dezvoltare a comunității noastre prin crearea de facilități fotbalistice și sportive și derularea unor proiecte comune zonale ce contribuie la modernizarea societății și dezvoltarea de facilități sportive;

În conformitate cu prevederile *Legii nr. 215/2001 a administrației publice locale*, art. 81 alin.(2) lit.(q), alin.(3);

În temeiul art. 45 alin. (2) din *Legea nr.215/2001 privind administrația publică locală*, cu modificările și completările ulterioare;

Înaintăm Consiliului Local Sector 4 spre analiză, dezbateră și aprobare proiectul de hotărâre privind cooperarea între Consiliul Local al Sectorului 4 al Municipiului București și Federația Română de Fotbal în vederea finanțării și realizării în comun a unor proiecte ce vizează dezvoltarea de facilități fotbalistice și sportive.





**SECTORUL 4 AL MUNICIPIULUI BUCUREȘTI
PRIMAR**



APARATUL DE SPECIALITATE

**B-dul Metalurgiei nr. 12-18, Grand Arena, etaj 1
sector 4, București**

Tel. : +40-21-335.92.30 / Fax. : +40-21-337.07.90

**Direcția Investiții
Serviciul Management Proiecte
P.9.4/190/18.07.2018**

**CONSILIUL LOCAL AL SECTORULUI 4
SECRETARIAT CONSILIUL LOCAL**

INTRARE Nr. 312/20.07.2018
IEȘIRE

RAPORT DE SPECIALITATE

privind cooperarea între Consiliul Local al Sectorului 4 al Municipiului București și Federația Română de Fotbal în vederea finanțării și realizării în comun a unor proiecte ce vizează dezvoltarea de facilități fotbalistice și sportive

Având în considerare valorile fundamentale și documentele strategice ale celor două organizații și în concordanță cu aspirația comună de dezvoltare și modernizare a societății românești, **Sectorul 4 al Municipiului București**, reprezentată prin Primar, **Daniel BĂLUȚĂ** și **Federația Română de Fotbal**, reprezentată de domnul **Răzvan BURLEANU**, au în vedere încheierea unui protocol de colaborare ce are ca scop promovarea fotbalului ca fenomen social de masă, bazat pe valori și principii democratice.

Dezvoltarea de facilități fotbalistice și sportive și a altor activități ce contribuie la dezvoltarea sportului de masă, la toate vârste, are un rol determinant în modernizarea societății. Sectorul 4 al Municipiului București și Federația Română de Fotbal, au în plan derularea următoarelor activități specifice:

- Proiecte comune zonale ce vizează dezvoltarea de facilități fotbalistice și sportive și combaterea infraționalității prin fotbal
- Organizarea de seminare, conferințe de specialitate, simpozioane pe teme actuale de interes comun
- Organizarea de vizite și programe de studii în scopul promovării reciproce în rândul partenerilor celor două părți
- Schimburi de experiență, transfer de know-how și sprijin reciproc în elaborarea de politici în domeniile de interes comun
- Derularea în comun a unor campanii de voluntariat și strategii de practică
- Proiectele comuna zonale, regionale și naționale, având teme și obiective și care vizează domeniile de interes comun

Partenerii vor derula activitățile în conformitate cu reglementările legale în vigoare, vor respecta condițiile de transparență, buna administrare și eficiență financiară pe întreaga durată a colaborării.

Finanțarea activităților se va face în baza unei fișe de proiect, care va cuprinde capitolele bugetare specifice și responsabilitatea fiecărui partener în implementarea proiectului. Finanțarea poate fi susținută fie din bugetele proprii, fie din alte surse de finanțare legal constituite, prin programele naționale și/sau internaționale de dezvoltare.

În conformitate cu art.81 alin.(2) lit.(q), alin.(3) din Legea nr.215/2001, Consiliul Local al Sectorului 4 „poate hotărî în condițiile legii, cu **acordul prealabil al Consiliului General al Municipiului București**, cooperarea sau asocierea cu persoane juridice române sau străine, cu organizații neguvernamentale și cu alți parteneri sociali, în vederea finanțării și realizării în comun a unor acțiuni, lucrări, servicii sau proiecte de interes public local”, respectiv „atribuțiile prevăzute la alin (...) 2) **pot fi exercitate numai în baza împuternicirii** exprese dată prin hotărâre a Consiliului General al Municipiului București”.

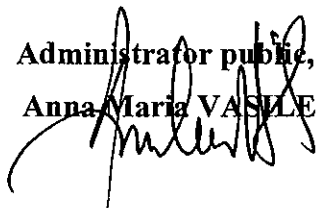
În conformitate cu Hotărârea Consiliului General al Municipiului București nr. 679/19.12.2017 privind împuternicirea Consiliului Local al Sectorului 4 București să hotărască, în condițiile legii, cu privire la cooperarea între Consiliul Local al Sectorului 4 al Municipiului București și Federația Română de Fotbal, Consiliul Local al Sectorului 4 are împuternicire să aprobe colaborarea cu Federația Română de Fotbal.

În temeiul art. 45 alin. (2) din Legea nr.215/2001 privind administrația publică locală, cu modificările și completările ulterioare;

Propunem **CONSILIULUI LOCAL AL SECTORULUI 4**

1. Să aprobe colaborarea între Sectorul 4 al Municipiului București prin Aparatul de Specialitate al Primarului cu Federația Română de Fotbal în vederea realizării în comun unor proiecte zonale ce vizează dezvoltarea de facilități fotbalistice și sportive.
2. Să aprobe Protocolul de colaborare ce urmează să fie încheiat între Federația Română de Fotbal și Sectorul 4 al Municipiului București, conform anexei care face parte integrată din prezentul proiect de hotărâre.

Administrator public,
Anna Maria VASILE



Director adjunct

Cezar Radu SOARE



Întocmit,

Andrei Nădejde

